

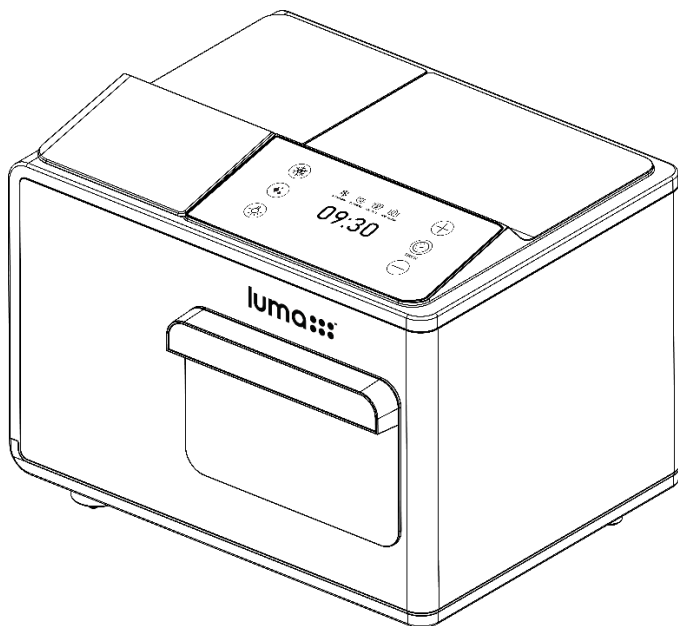


LIM044BSN0

# 44 Lb. Countertop Nugget Ice Maker

Machine à Pépites de Glace de 44lb pour  
Comptoir

Maquina de Pepitas de Hielo para Encimera de  
44 Libras



## OWNER'S MANUAL

Manuel de L'utilisateur

Manual del Propietario



## A Name You Can Trust

Trust should be earned and we will earn yours. Customer happiness is the focus of our business.

From the factory to the warehouse, from the sales floor to your home, the whole Luma™ family promises to provide you with innovative products, exceptional service, and support when you need it the most.

### Count on Luma™

As a proud Luma™ owner, welcome to our family. There are no robots here, real people shipped your product and real people are here to help you.

### Contact Us

Please reach out to our customer service team before making a return to your store of purchase. We are happy to help with any questions or concerns!

Mon-Fri from 8-4 PST at:

**Email:** [support@lumacomfort.com](mailto:support@lumacomfort.com)

**Online:** [www.lumacomfort.com](http://www.lumacomfort.com)

A team member will respond to you within 24 hours.

### Follow Us



[Facebook.com/luma\\_usa](https://www.facebook.com/luma_usa)



[Instagram.com/luma\\_usa](https://www.instagram.com/luma_usa)

Luma™ is a brand is under the Newair® brand and is protected under trademark.

## REGISTER YOUR PRODUCT ONLINE

### Register Your Luma™ Product Online Today!

Take advantage of all the benefits product registration has to offer:



#### Service and Support

Diagnose troubleshooting and service issues faster and more accurately



#### Recall Notifications

Stay up to date for safety, system updates and recall notifications



#### Special Promotions

Opt-in for Luma™ promotions and offers

Registering your product information online  
is safe & secure and takes less than 2  
minutes to complete:

[lumacomfort.com/register](https://lumacomfort.com/register)

Alternatively, we recommend you attach a copy of your sales receipt below and record the following information, located on the manufacturer's nameplate on the rear of the unit. You will need this information if it becomes necessary to contact the manufacturer for service inquiries.

<b>Date of Purchase:</b>	
<b>Serial Number:</b>	
<b>Model Number:</b>	

---

## READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

---

### TABLE OF CONTENTS

Register Your Product Online .....	3
Table Of Contents .....	4
Specifications .....	5
Safety Information & Warnings .....	6
Parts List .....	9
Operating Instructions .....	10
Control Panel Operation .....	10
Operating Your Ice Maker .....	12
How to Start the Unit .....	12
Control Panel Operation and Functions .....	12
Cleaning & Maintenance .....	15
Cleaning & Use Guidance .....	15
Fault and Code Indication .....	15
Troubleshooting .....	17
Limited Manufacturer’s Warranty .....	18

## SPECIFICATIONS

<b>MODEL No.:</b>	LIM044BSN0
<b>VOLTAGE:</b>	110-120 V / 60 Hz
<b>ICE MAKING CURRENT</b>	2.3 A
<b>POWER CONSUMPTION:</b>	145 W
<b>DAILY ICE OUTPUT:</b>	44 lb. / day
<b>NET WEIGHT:</b>	23.4 lb.
<b>REFRIGERANT:</b>	R600a / 0.78 Oz

**SAFETY INFORMATION & WARNINGS**

Please read the instruction manual carefully before use and keep it in a safe place for future reference. If the product is passed on to someone else, please make sure the manual is also handed over.



**PLEASE READ THE MANUAL CAREFULLY BEFORE OPERATING**

When using an electrical appliance, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and/or injury, including the following:

- Read all instructions before using.
- Remove all packing material and carefully check your ice maker to ensure it is in good condition and that there is no damage to the ice maker or power cord and plug.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as
  - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
  - farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
  - bed and breakfast type environments.

**WARNING:** Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.

**WARNING:** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.

**WARNING:** Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

**WARNING:** Do not damage the refrigerant circuit.

**WARNING:** Do not use electrical appliances inside the storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.

**WARNING:** When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.

**WARNING:** Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.

**WARNING:** When disposing of the appliance, do so only at an authorized waste disposal centre. Do not expose to flame.

**WARNING:** fill with potable water only.

**WARNING:** Connect to potable water supply only.

- The refrigerant (R600a) is flammable.




### Caution: risk of fire / Flammable materials

The refrigerant isobutene (R600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance, a natural gas with a high level of environmental compatibility, which is nevertheless flammable. During transportation and installation of the appliance, ensure that none of the components of the refrigerant circuit becomes damaged.

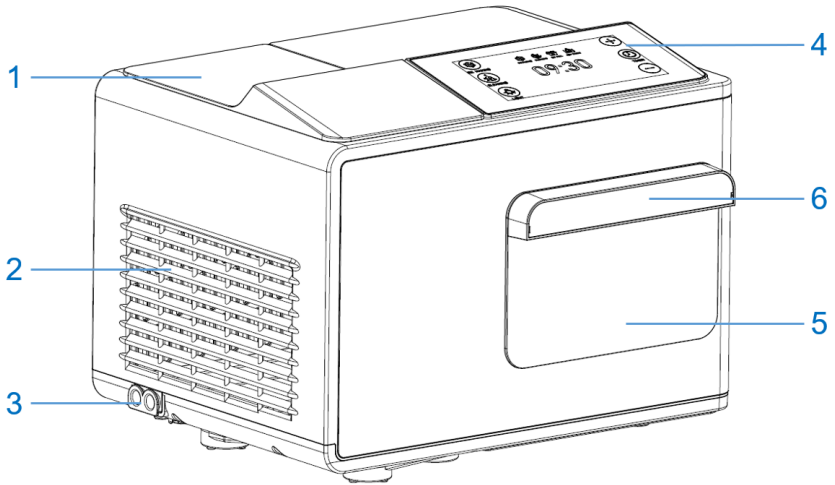
- If the refrigerant circuit should be damaged:
  - Avoid opening flames and sources of ignition.
  - Thoroughly ventilate the room in which the appliance is situated.
- Before using the Ice maker for the first time, please wait 2 hours after positioning it, and keep the transparent lid open for at least 2 hours.
- Spring water is recommended over purified water be used on this unit.
- Ensure the voltage is compliant with the voltage range stated on the rating label, and ensure the earthing of the socket is in good condition.
- Do not upend this product or incline it over a 45° angle.
- To protect against risk of electric shock, do not pour water on cord, plug and ventilation, immerse the appliance in water or any other liquid.
- Unplug the appliance after using or before cleaning.
- Keep the appliance at least 3" (8 cm) from other objects to ensure the good heat dissipation.
- Do not use accessories which are not recommended by the manufacturer.
- Do not use the appliance close by flames, hot plates or stoves.
- Do not switch on the power button frequently (ensure 5 min. interval at least) to avoid the damage of compressor.
- Do not use outdoors.
- Never clean with scouring powders or hard implements.
- Please keep the instruction manual.
- To avoid contamination of food, please consider the following:
  - Opening the lid for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
  - Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
  - Clean the water tank if they have not been used for 48 h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.
  - If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry, and leave the door open to prevent mold developing within the appliance.
- Regarding the information pertaining to the use of the appliance, please refer to below.
  - Servicing the ice maker should only be done by an authorized service personnel, to minimize the risk of possible ignition due to incorrect parts or improper service.

- When unit is being serviced, keep the power disconnected especially when the motor metal enclosure/electrical control box is being worked on.

<b>Correct Disposal of this product</b>	
	<p>This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.</p>



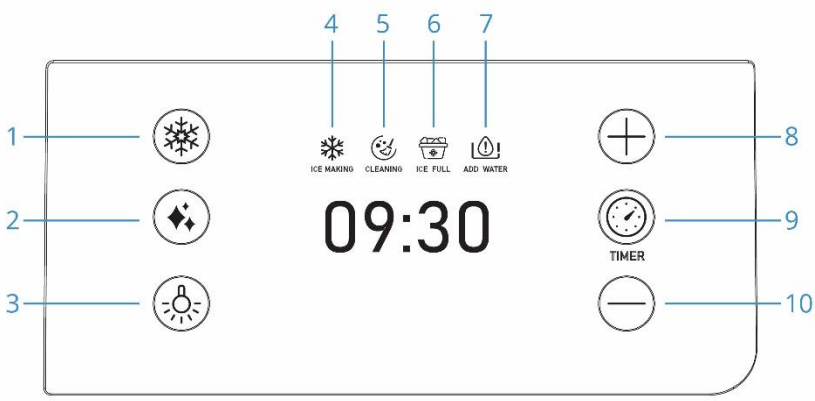
## PARTS LIST



1	Water tank lid	4	Control panel
2	Hot air outlet	5	Ice basket
3	Water drain port	6	Ice basket handle

# OPERATING INSTRUCTIONS

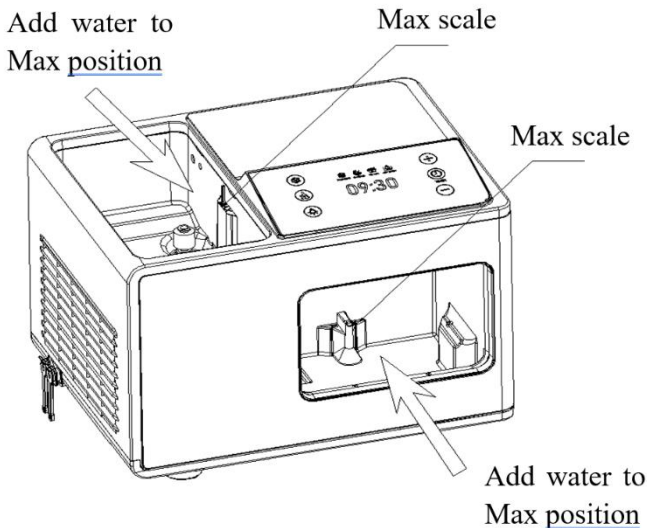
## CONTROL PANEL OPERATION



1. Ice making (on/off) button
2. Cleaning indicator button
3. Light button
4. Ice making indicator button
5. Cleaning indicator light
6. Ice full indicator light
7. Water shortage indicator light
8. Delay Start Timer increase time
9. Delay Start Timer set
10. Delay Start Timer decrease time

## WARNING

1. During transportation, do not tilt the ice maker more than 45 degrees, do not reverse the ice maker. This may damage the compressor and the sealing system.
2. Remove all packing materials, check the ice maker carefully and make sure that the ice maker, power cord and plug are normal.
3. The ice maker should be on a level surface. To ensure sufficient ventilation, the distance of the back of ice maker to the wall should be at least 6" (15 cm), it should be away from the oven, radiator or other heat source.
4. Make sure that the home voltage is consistent with the voltage indicated by the ice maker.
5. Periodically check whether the filter screen of the water tank is blocked. Use a fine bristle brush to clean any debris that is clogging the filter screen of the water tank. After every 100 hours of machine operation, it is recommended to add citric acid and warm water to the upper water tank and soak for 2 hours. Then, turn on the cleaning function for 5 cycles. Then discharge the sewage and clean it again with clean water. Avoid water scale blockage causing abnormal operation of the entire machine.
6. Before starting the cleaning function, it is necessary to add water to the upper and lower water tanks to max position, ensuring that the water levels in both the upper and lower water tanks reach max at the same time, as shown in the figure below.



---

## OPERATING YOUR ICE MAKER

### Unpacking Your Ice Maker

1. Remove the exterior and interior packaging, and then check all the accessories are included. If any parts are missing, please contact our customer service.
2. Remove all the tapes on the unit; take out the accessory parts inside.
3. Clean the interior with lukewarm water and a soft cloth.
4. Place your ice maker on a level counter table far from direct sunlight and other sources of heat (i.e.: stove, furnace, and radiator). Make sure that there is at least 6 inches between the back and sides of your ice maker with the wall.
5. Allow one hour for the refrigerant fluid to settle down before plugging your ice maker in.
6. The power plug must be accessible directly.

**WARNING:** fill with potable water only. Only use drinking water.

---

## HOW TO START THE UNIT

1. Open the lid and add water to the reservoir. The water should not exceed the MAX position. If the water exceeds the MAX position, the excess water will flow into the lower water tank.
2. Plug in power (120V 60Hz), press the “ICE MAKING” button once. When the ice maker is full, the “ICE FULL” indicator light will go on and the ice maker will stop ice making. DO NOT unplug the unit when the ice basket is full. It will leak.
3. Empty the ice basket. Once the basket is empty, the ice maker will start producing ice again.

---

## CONTROL PANEL OPERATION AND FUNCTIONS

- Water shortage indicator light/ice full indicator light = red.
- Cleaning indicator light/ice making indicator light = white.
- Preset time indicator light = blue.
- Standby mode = the led display flashes.

In standby mode, press the Ice Making button once to enter ice making mode, and then press the Ice Making button again to return to standby mode.

In standby mode, press the Clean button once to enter the cleaning mode. Press and hold down the Clean button for 3 seconds to return to standby mode.

### ICE MAKING MODE

In ice making mode, press the Ice Making button once to return to standby mode.

After the ice making process has started, cleaning mode will be disabled. You need to press the Ice Making button again to return to standby mode. Pressing the Clean button from standby will enter the cleaning mode. The first batch of ice from a standstill will take about 8 minutes. The ice maker will pause once the ice

basket is full. After the nugget ice is removed, the ice full indicator will disappear and the ice making mode resumes.

### CLEANING MODE

In cleaning mode, the water flows from the upper water tank to the evaporator and back to the lower water tank (water circulation). After the water pump runs for 7 minutes, the cleaning mode is completed and enters standby mode.

During cleaning mode operation, press and hold down the Clean button for 3 seconds to return to standby mode (pressing the ice making button during cleaning mode cannot directly enter ice making mode, only when returning to standby mode can the ice making button be pressed again to enter ice making mode).

### PRESET

- a. Press and hold down the Timer button for 2 seconds in standby mode, the time area "00:00" flashes, and press the "+" or "-" button to set the start time.
  - b. The preset time is an interval, for example, 8:00 indicates that the ice maker will start making ice in 8 hours.
  - c. Press and hold down the Timer button for 2 seconds in standby mode, and the blue light of the Timer button will remain on. At this time, "00:00" will flash. You can adjust the countdown time by pressing TIMER (+) or TIMER (-). The time will be adjusted in 30 minute increments. After decreasing by 24:00 → 23:30 → 23:00 → 22:30 →... 09:30 → 09:00 →... 01:00 → 00:30 → 00:00 → 24:00, cycle in sequence. When TIMER (+) or TIMER (-) is pressed and held, the preset time number increases or decreases 4-5 times per second.
  - d. Adjust the countdown timer to your liking, then touch the Timer button and the preset time number will flash 5 times. The blue light on the Timer button will go out, and the preset time will start counting down. The number will not flash, but the colon ":" will flash. When the preset time reaches 00:00, the preset time number will disappear, and ice making will start (the ice making indicator light will always be on), and the ice maker will start the ice making function.
  - e. If you press the Ice Making button when presetting the timer or when it is counting down, this will cancel the timer and the unit will begin making ice.
  - f. Pressing the Cleaning button will also circumvent the timer in the timer preset mode and the timer countdown.
1. Water shortage status, water shortage indicator light flashes.

There are three situations of water shortage:

#### a. Water shortage during ice making.

When there is a shortage of water during ice making, the water shortage indicator light flashes and ice making pauses. Add water to the upper water tank, and after the float switch is activated, the ice maker restarts to resume ice making mode.

**b. Water shortage during cleaning (upper water tank).**

If the cleaning function is activated without sufficient water in the upper water tank, the water shortage indicator light flashes. Cleaning is paused. After adding water to the upper water tank to max position, the cleaning mode is resumed.

**c. Water shortage during cleaning (lower water tank).**

When the cleaning function is activated, the water tank is short of water, and the water shortage indicator light flashes. Cleaning is paused. After adding water to the water tank to max position, press the ice making button or press and hold down the Clean button for three seconds to exit the standby mode, and then press the Clean button again to start the cleaning function.

**2. Ice full state, the ice full light flashes.**

When the ice is full, the compressor stops working and there is an ice full alarm. You also cannot go to cleaning mode if the ice full light is on. The ice in the ice basket must be cleared before it can automatically return to ice making mode, switch to cleaning mode, or return to standby mode. Do not unplug the unit when the ice basket is full of ice. Remove the ice or let the ice melt before unplugging.

**3. Light button, the ice maker is powered on (standby mode). Press the light button once to keep the ice basket light on. Press the light button again to turn it off. In any state, the ice basket light can be turned on and off. After the light is turned on and on for 10 minutes, it will automatically turn off.**

## CLEANING & MAINTENANCE

### CLEANING & USE GUIDANCE

1. Clean the inner liner, ice basket, water tank and ice shovel frequently. When cleaning, unplug the unit and remove all ice and drain the water. Use a diluted solution of water and vinegar to clean the inside and the outside surface of the Ice maker. Rinse thoroughly before use.
2. Keep ventilation openings in the appliance enclosure, or in the built-in structure, clear of obstruction. Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
3. Reuse the ice maker after being idled for a period of time, it may not be able to pump enough water up for air blockage. In this case, the "ADD WATER" indicator light on, just press ICE MAKING button to restart the ice maker.
4. To ensure the cleanliness of ice, change the unused water in the reservoir at least once one day. If do not use for a long time, drain out all the water and clean the unit.
5. If the compressor does not work due to lack of water, ice full, power failure, etc, it will delay for 3 minutes to start up after restarted.
6. Always use fresh water before starting ice production either at initial installation or after a long shut-off period.

### FAULT AND CODE INDICATION

**ADD WATER:** Under normal conditions, the "ADD WATER" indicator light is not on. When the "ADD WATER" indicator light turns red and flashes, it means that the water in the water tank is insufficient. The ice maker stops ice making or cleaning.

**ICE FULL:** When the ice reaches the maximum amount of the ice basket, the "ICE FULL" indicator flashes white, the ice maker stops ice making. Takes out the ice basket to get ice, and then place it back into its position, the ice maker automatically cancels the ice full indicator and returns to the normal working state.

**ICE JAM IN ICE MAKING SYSTEM:** The water shortage indicator light, ice full indicator light, cleaning indicator light, and ice making indicator light flash simultaneously, and the ice maker stops ice making. After working with the cleaning function for 40 minutes (manually running the cleaning function 6 times), or waiting for 4 hours at room temperature, the ice particles in the evaporator completely melt, and then pressing the "Ice Making" button to restart the ice maker to enter normal operation.

**ABNORMAL COMMUNICATION ON THE CONTROL BOARD:** In standby mode, after pressing the "Ice Making" button to start, the water shortage indicator light, ice full indicator light, and these two lights will flash simultaneously, indicating that the control board cable is broken or the cable is in poor contact. It is necessary to recheck and eliminate the root cause of the cable problem.

**FREEZE WARNING**

During the ice making process, if the water shortage indicator light, ice full indicator light, cleaning indicator light, and ice making indicator light flash simultaneously. At this point, it is a freezing alarm, and the power needs to be disconnected, reminding the user to wait for 4 hours until the ice inside the evaporator melts before restarting the power.



## TROUBLESHOOTING

Please note that during ice making, if power failure occurs due to disconnecting the power cord or turning off the power button, the formed small ice may remain in the evaporator. If that happens, restart the ice maker.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SUGGESTED SOLUTIONS
The compressor works abnormally with a buzzing noise	The voltage is lower than recommended	Stop the ice maker and do not restart until the voltage is normal.
“ADD WATER” indicator light is on	There is no water	1. Add some water until it reaches MAX position 2. Press START/PAUSE button to restart the ice maker
Indicator lights on control panel are not on	The control panel flat cable is not plugged well, or the control panel is damaged.	Call the service hotline
The ice making process was correct, but no ice came out?	1. The compressor has no refrigerant 2. Compressor damaged 3. Fan motor damaged	Call the service hotline
All indicator lights flash at the same time.	1. The motor flat wire terminal is loose. 2. The motor is stuck, or the motor falls off, or the motor is damaged 3. Micro switch damaged	Call the service hotline
When the ice is full, the ice maker does not display the ice full icon	1. Ice full sensor damaged 2. Solar light interference	1. Replace the ice full sensor 2. Making ice indoor 3. Call the service hotline
The ice maker is leaking.	1. Ice in basket melted and overflows 2. The bottom tank is full	1. Keep the ice machine plugged in when on standby so water automatically cycles

## LIMITED MANUFACTURER’S WARRANTY

This appliance is covered by a limited manufacturer’s warranty. For one year from the original date of purchase, the manufacturer will repair or replace any parts of this appliance that prove to be defective in materials and workmanship, provided the appliance has been used under normal operating conditions as intended by the manufacturer.

### Warranty Terms:

During the first year, any components of this appliance found to be defective due to materials or workmanship will be repaired or replaced, at the manufacturer’s discretion, at no charge to the original purchaser. The purchaser will be responsible for any removal or transportation costs.

### Warranty Exclusions:

The warranty will not apply if damage is caused by any of the following:

- Power failure
- Damage in transit or when moving the appliance
- Improper power supply such as low voltage, defective household wiring or inadequate fuses
- Accident, alteration, misuse or abuse of the appliance such as using non-approved accessories, inadequate air circulation in the room or abnormal operating conditions (extreme temperatures)
- Use in commercial or industrial applications
- Fire, water damage, theft, war, riot, hostility or natural disasters as hurricanes, floods, etc.
- Use of force or damage caused by external influences
- Partially or completely dismantled appliances
- Excess wear and tear by the user

### Obtaining Service:

When making a warranty claim, please have the original bill of purchase with the purchase date available. Once confirmed that your appliance is eligible for warranty service, all repairs will be performed by a Newair™ authorized repair facility. The purchaser will be responsible for any removal or transportation costs. Replacement parts and/or units will be new, re-manufactured or refurbished and is subject to the manufacturer’s discretion. For technical support and warranty service, please email [support@lumacomfort.com](mailto:support@lumacomfort.com).

## Un nom de confiance

La confiance doit être gagnée et nous allons mériter la vôtre. La satisfaction du client est notre priorité. De l'usine à l'entrepôt et de la surface de vente à votre domicile, les fabricants des produits Luma™ font la promesse de vous fournir des produits novateurs, un service exceptionnel et un soutien au moment où vous en avez le plus besoin.

### Vous pouvez compter sur Luma™

En votre qualité de fier propriétaire d'un produit Luma™, nous vous souhaitons la bienvenue dans notre famille. Notre entreprise n'utilise aucun robot, uniquement de véritables personnes pour vous livrer votre produit et de véritables personnes pour vous aider.

### Contactez-nous

Veuillez contacter notre équipe du service client avant de faire un retour dans votre magasin d'achat. Nous sommes heureux de répondre à toutes vos questions ou préoccupations!

Contactez-nous du lundi au vendredi de 8h à 4h HNP au:

**Courriel :** [support@lumacomfort.com](mailto:support@lumacomfort.com)

**En ligne :** [www.lumacomfort.com](http://www.lumacomfort.com)

Un membre de l'équipe vous répondra dans les 24 heures.

### Suivez-nous :



Facebook.com/luma\_usa




Instagram.com/luma\_usa

Luma™ est une marque de la marque Newair® et est protégée par le droit des marques.  
marque déposée.


## ENREGISTRER VOTRE PRODUIT EN LIGNE

### Enregistrer votre produit Luma™ en ligne dès aujourd'hui!


Profitez de tous les avantages de l'enregistrement de votre produit :

 **Services et soutien**  
Faites un diagnostic des problèmes d'utilisation et de service plus rapidement et plus efficacement

---

 **Avis de rappel**  
Restez à l'affût des mises à jour du système et de sécurité, et des avis de rappel

---

 **Promotions spéciales**  
Abonnez-vous pour recevoir les promotions et offres de Luma™

**Enregistrer l'information relative à votre produit en ligne est sécuritaire et prendra moins de 2 minutes :**

[lumacomfort.com/register](https://lumacomfort.com/register)

Alternativement, nous vous recommandons de joindre une copie de votre reçu de vente ci-dessous et de noter les informations suivantes, situées sur la plaque signalétique du fabricant à l'arrière de l'appareil. Vous aurez besoin de ces informations pour contacter le fabricant pour des demandes de service.

<b>Date d'Achat:</b>	
<b>Numéro De Série:</b>	
<b>Numéro De Modèle:</b>	

## LISEZ ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

### TABLE DES MATIÈRES

Enregistrer Votre Produit En Ligne .....	20
Caractéristiques .....	22
Consignes De Sécurité Et Mises En Garde .....	23
Liste Des Pièces .....	26
Instructions D'Utilisation .....	27
Fonctionnement Du Panneau De Commande.....	27
Utilisation De Votre Machine À Glace.....	30
Comment Démarrer L'Appareil.....	30
Fonctionnement Et Fonctions Du Panneau De Commande.....	30
Nettoyage Et Entretien .....	33
Conseils De Nettoyage Et D'Utilisation .....	33
Indication De Défauts Et Codes.....	33
Dépannage.....	35
Garantie Limitée Du Fabricant.....	36

## CARACTÉRISTIQUES

<b>MODÈLE.:</b>	LIM044BSN0
<b>ALIMENTATION:</b>	110-120 V / 60 Hz
<b>COURANT DE FABRICATION DE GLACE</b>	2.3 A
<b>CONSOMMATION ÉLECTRIQUE:</b>	145 W
<b>PRODUCTION QUOTIDIENNE DE GLACE:</b>	44 lb. / day
<b>POIDS NET:</b>	23.4 lb.
<b>RÉFRIGÉRANT:</b>	R600a / 0.78 Oz

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ ET MISES EN GARDE



Veillez lire attentivement le manuel d'instructions avant d'utiliser le produit et conservez-le dans un endroit sûr pour pouvoir vous y référer ultérieurement. Si le produit est transmis à quelqu'un d'autre, veillez à ce que le manuel soit également transmis.

### VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT LE MANUEL AVANT D'UTILISER

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, des précautions de sécurité de base doivent toujours être suivies pour réduire le risque d'incendie, de choc électrique et/ou de blessure, y compris les suivantes.

- Lisez toutes les instructions avant utilisation.
- Enlevez tous les matériaux d'emballage et vérifiez soigneusement que votre machine à glace est en bon état et qu'elle n'est pas endommagée, de même que le cordon d'alimentation et la fiche.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou un technicien qualifié afin d'éviter tout danger.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient reçu une surveillance ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil de la part d'une personne responsable de leur sécurité. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances, s'ils ont reçus une surveillance ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Cet appareil est conçu pour être utilisé à des fins domestiques et pour des usages similaires, comme:
  - -les zones de cuisine du personnel dans les magasins, bureaux et autres environnements de travail;
  - -les entreprises agricoles et les clients des hôtels, des motels et d'autres environnements de type résidentiel;
  - -des établissements de type "bed and breakfast" (chambres d'hôtes);

**AVERTISSEMENT:** Ne rangez pas dans cet appareil des substances explosives comme les bombes aérosols contenant un gaz propulseur inflammable.

**AVERTISSEMENT:** Gardez les ouvertures de ventilation, dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure intégrée, libres de toute obstruction.

**AVERTISSEMENT:** N'utilisez pas de dispositifs mécaniques ou autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage ou de récolte de glace, en dehors de ceux recommandés par le fabricant.

**AVERTISSEMENT:** N'endommagez pas le circuit frigorifique.

**AVERTISSEMENT:** N'utilisez pas d'appareils électriques à l'intérieur des compartiments de rangement de l'appareil, sauf s'ils sont du type recommandé par le fabricant.

**AVERTISSEMENT:** Lors du positionnement de l'appareil, assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est pas coincé ou endommagé.

**AVERTISSEMENT:** Ne pas localiser plusieurs prises de courant portables ou blocs d'alimentation portables à l'arrière de l'appareil.

**AVERTISSEMENT:** Lors de la mise au rebut de l'appareil, ne le faites que dans un centre d'élimination des déchets agréé. Ne pas exposer à la flamme.

**AVERTISSEMENT:** Ne remplir qu'avec de l'eau potable.

**AVERTISSEMENT:** Raccorder uniquement à l'alimentation en eau potable.

- Le réfrigérant (R600a) est inflammable.



### **Attention: risque d'incendie/Matériaux inflammables**

- Le fluide frigorigène isobutène (**R600a**) est contenu dans le circuit réfrigérant de l'appareil, un gaz naturel à haute compatibilité environnementale, mais néanmoins inflammable. Pendant le transport et l'installation de l'appareil, assurez-vous qu'aucun des composants du circuit frigorifique n'est endommagé.
- Si le circuit frigorifique est endommagé:
  - Évitez d'ouvrir les flammes et les sources d'inflammation.
  - Bien aérer la pièce dans laquelle se trouve l'appareil.
- Avant d'utiliser la machine à glace pour la première fois, veuillez attendre 2 heures après l'avoir positionnée et laisser le couvercle transparent ouvert pendant au moins 2 heures.
- Il est recommandé d'utiliser de l'eau de source plutôt que de l'eau purifiée sur cet appareil.
- Assurez-vous que la tension est conforme à la gamme de tension indiquée sur l'étiquette nominale et que la mise à la terre de la prise est en bon état.
- Ne pas renverser ce produit ni l'incliner au-delà d'un angle de 45°.
- Pour vous protéger contre les risques de choc électrique, ne versez pas d'eau sur le cordon, la fiche et la ventilation, immergez l'appareil dans de l'eau ou tout autre liquide.
- Débranchez l'appareil après l'avoir utilisé ou avant de le nettoyer.
- Gardez l'appareil à au moins 8 cm (3") des autres objets pour assurer une bonne dissipation de la chaleur.
- N'utilisez pas d'accessoires qui ne sont pas recommandés par le fabricant.
- N'utilisez pas l'appareil à proximité de flammes, de plaques chauffantes ou de poêles.
- N'allumez pas le bouton d'alimentation fréquemment (assurez-vous d'avoir un intervalle d'au moins 5 minutes) pour éviter d'endommager le compresseur.
- Ne pas utiliser à l'extérieur.
- Ne nettoyez jamais avec des poudres à récurer ou des outils durs.
- Veuillez garder le manuel d'instructions.
  - Pour éviter la contamination des aliments, veuillez considérer les points suivants:
    - L'ouverture prolongée du couvercle peut entraîner une augmentation significative de la température dans les compartiments de l'appareil.



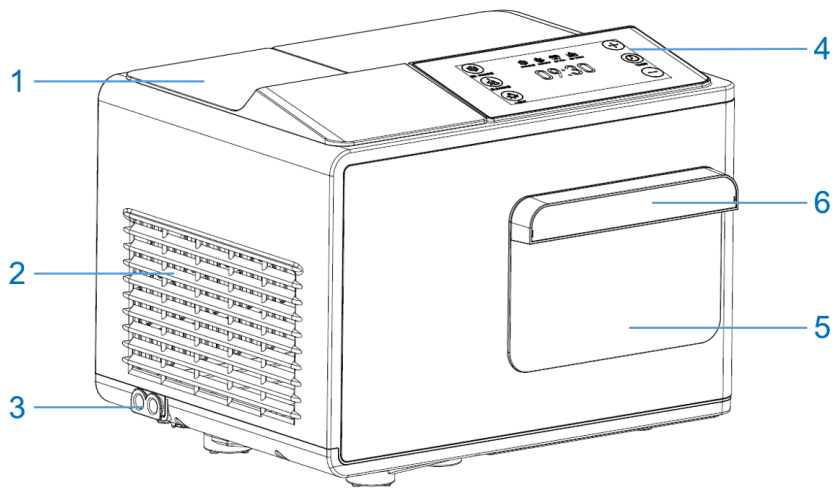
- Nettoyez régulièrement les surfaces qui peuvent entrer en contact avec les aliments et les systèmes de drainage accessibles.
- Nettoyez le réservoir d'eau s'il n'a pas été utilisé pendant 48h; rincez le système d'eau raccordé à une alimentation en eau si l'eau n'a pas été puisée pendant 5 jours.
- Si l'appareil frigorifique est laissé vide pendant de longues périodes, éteignez, dégivrez, nettoyez, séchez et laissez la porte ouverte pour empêcher la moisissure de se développer dans l'appareil.
- En ce qui concerne les informations relatives à l'utilisation de l'appareil, veuillez vous référer à ci-dessous.
  - L'entretien de la machine à glace ne doit être effectué que par un personnel d'entretien autorisé, afin de minimiser le risque d'inflammation possible due à des pièces incorrectes ou un entretien incorrect.
  - Quand l'unité est en cours d'entretien, gardez l'alimentation déconnectée, surtout quand on travaille sur le boîtier métallique du moteur/le boîtier de commande électrique.

#### Élimination Correcte de ce produit



Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être éliminé avec d'autres déchets ménagers dans toute l'UE. Pour prévenir les dommages possibles à l'environnement ou à la santé humaine causés par l'élimination incontrôlée des déchets, les recycler de manière responsable afin de promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour retourner votre appareil usagé, veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte ou contactez le détaillant où le produit a été acheté. Ils peuvent prendre ce produit pour un recyclage sans danger pour l'environnement.

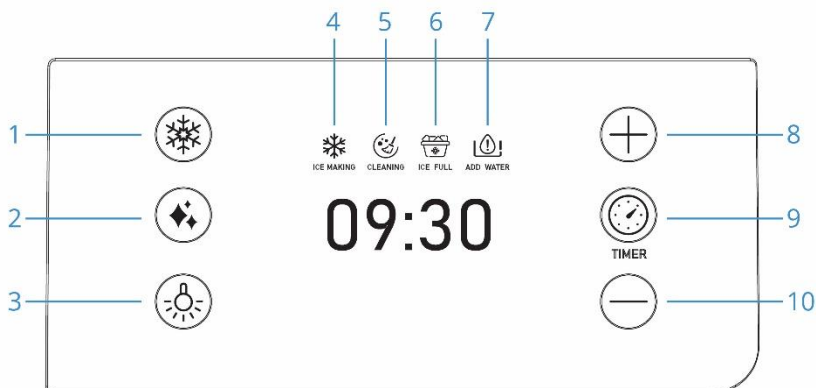
LISTE DES PIÈCES



1	Couvercle du réservoir	4	Panneau de commande
2	Sortie d'air chaud	5	Panier à glace
3	Orifice de vidange d'eau	6	Poignée du panier à glace

## INSTRUCTIONS D'UTILISATION

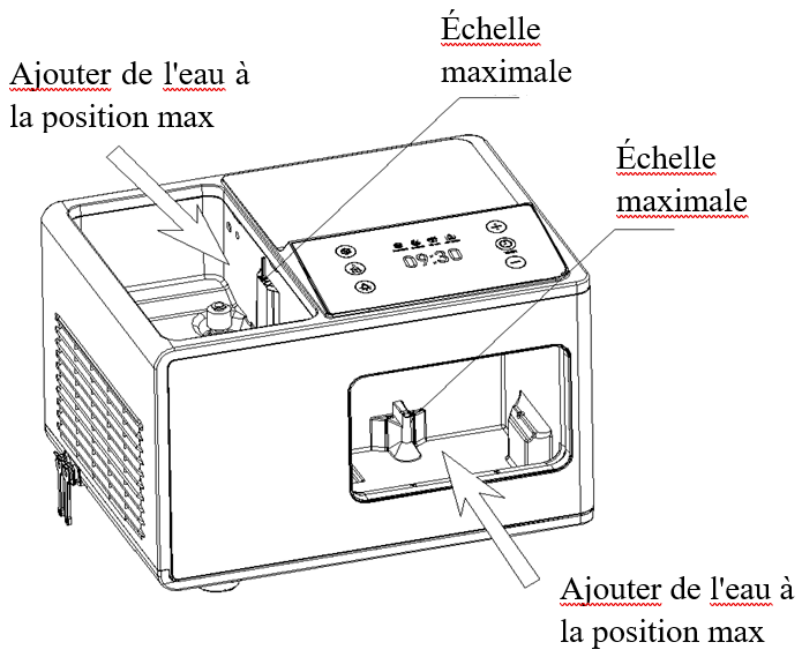
## FONCTIONNEMENT DU PANNEAU DE COMMANDE



1. Bouton de fabrication de glace (marche/arrêt)
2. Voyant de nettoyage
3. Bouton d'éclairage
4. Bouton indicateur de fabrication de glace
5. Bouton indicateur de nettoyage
6. Voyant plein de glace
7. Voyant de pénurie d'eau
8. Bouton augmenter la minuterie
9. Bouton de réglage de la minuterie
10. Bouton diminuer la minuterie

 **WARNING**

1. Pendant le transport, ne pas incliner la machine à glace de plus de 45 degrés, ne pas inverser la machine à glace. Ça peut endommager le compresseur et le système d'étanchéité.
2. Enlevez tous les matériaux d'emballage, vérifiez soigneusement la machine à glace et assurez-vous que la machine à glace, le cordon d'alimentation et la fiche sont normaux.
3. La machine à glace doit être sur une surface plane. Pour assurer une ventilation suffisante, la distance entre l'arrière de la machine à glace et le mur doit être d'au moins 15 cm (6"), elle doit être éloignée du four, du radiateur ou de toute autre source de chaleur.
4. Assurez-vous que la tension du foyer correspond à la tension indiquée par la machine à glace.
5. Vérifiez périodiquement si le filtre du réservoir d'eau est bloqué. Utilisez une brosse à poils fins pour nettoyer les débris qui obstruent le filtre du réservoir d'eau. Après 100 heures de fonctionnement de la machine, il est recommandé d'ajouter de l'acide citrique et de l'eau chaude dans le réservoir d'eau supérieur et de faire tremper pendant 2 heures. Ensuite, activez la fonction de nettoyage pendant 5 cycles. Ensuite, évacuez les eaux usées et nettoyez-les à nouveau avec de l'eau propre. Évitez que l'accumulation de tartre n'entraîne un fonctionnement anormal de l'ensemble de la machine.
6. Avant de commencer la fonction de nettoyage, il est nécessaire d'ajouter de l'eau aux réservoirs d'eau supérieur et inférieur en position max, en veillant à ce que les niveaux d'eau dans les réservoirs d'eau supérieur et inférieur atteignent max en même temps, comme le montre la figure ci-dessous.



---

## UTILISATION DE VOTRE MACHINE À GLACE

### Déballage de Votre Machine à Glace

1. Enlevez l'emballage extérieur et intérieur, puis vérifiez que tous les accessoires sont inclus. Si des pièces manquent, veuillez contacter notre service client.
2. Enlevez tous les rubans de l'appareil; enlevez les pièces accessoires à l'intérieur.
3. Nettoyez l'intérieur avec de l'eau tiède et un chiffon doux.
4. Placez votre machine à glace sur une table de comptoir plane loin de la lumière directe du soleil et d'autres sources de chaleur (c.-à-d.: cuisinière, four et radiateur). Assurez-vous qu'il y a au moins 6 pouces entre l'arrière et les côtés de votre machine à glace avec le mur.
5. Attendez une heure pour que le fluide frigorigène se stabilise avant de brancher votre machine à glace.
6. La fiche d'alimentation doit être accessible directement.

**AVERTISSEMENT:** Remplissez avec de l'eau potable uniquement. N'utilisez que de l'eau potable.

---

## COMMENT DÉMARRER L'APPAREIL

1. Ouvrez le couvercle et ajoutez de l'eau dans le réservoir. L'eau ne doit pas dépasser la position MAX. Si l'eau dépasse la position MAX, l'excès d'eau s'écoulera dans le réservoir d'eau inférieur.
2. Branchez l'alimentation (120V 60Hz), appuyez une fois sur le bouton "FABRICATION DE GLACE". Quand la machine à glace est pleine, le voyant "PLEIN DE GLACE" s'allume et la machine à glace arrête la fabrication de glace. NE PAS débrancher l'appareil quand le panier à glace est plein. Il y aura des fuites.
3. Videz le panier à glace. Une fois le panier vide, la machine à glace recommencera à produire de la glace.

---

## FONCTIONNEMENT ET FONCTIONS DU PANNEAU DE COMMANDE

- Voyant de pénurie d'eau/voyant plein de glace = rouge.
- Voyant de nettoyage/voyant de fabrication de glace = blanc.
- Voyant temps pré-réglé = bleu.
- Mode veille = l'affichage DEL clignote.

En mode veille, appuyez une fois sur le bouton MARCHE/ARRÊT pour passer en mode fabrication de glace, puis appuyez à nouveau sur le bouton MARCHE/ARRÊT pour revenir en mode veille.

En mode veille, appuyez une fois sur le bouton Nettoyer pour passer en mode nettoyage. Appuyez sur le bouton Nettoyer et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour revenir en mode veille.

## MODE FABRICATION DE GLACE

Mode de fabrication de glace, appuyez une fois sur le bouton MARCHE/ARRÊT pour revenir en mode veille.

Une fois le mode de fabrication de glace démarré, appuyez une fois sur le bouton Nettoyer ne peut pas passer en mode nettoyage. Vous devez appuyer à nouveau sur le bouton Fabrication de Glace pour revenir en mode veille avant d'appuyer à nouveau sur le bouton Nettoyer pour passer en mode nettoyage. Après le démarrage du mode de fabrication de glace, environ 8 minutes (environ 6 minutes) verront de la glace tomber dans le panier de glace, et le processus de fabrication de glace est continu. Dès que la glace est pleine, la machine à glace interrompt la fabrication de la glace. Une fois les particules de glace enlevées, l'alarme de plein de glace disparaît et le mode de fabrication de glace reprend.

## MODE NETTOYAGE

En mode nettoyage, l'eau s'écoule du réservoir d'eau supérieur vers l'évaporateur et revient vers le réservoir d'eau inférieur (circulation d'eau). Après 7 minutes de fonctionnement de la pompe à eau, le mode nettoyage est terminé et passe en mode veille.

Pendant le fonctionnement en mode nettoyage, appuyez sur le bouton Nettoyer et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour revenir en mode veille (appuyer sur le bouton de fabrication de glace pendant le mode nettoyage ne peut pas directement passer en mode de fabrication de glace, ce n'est qu'en revenant en mode veille que vous pouvez appuyer à nouveau sur le bouton de fabrication de glace pour passer en mode de fabrication de glace).

## PRÉRÉGLAGE

- a. Appuyez et maintenez enfoncé le bouton Minuterie pendant 2 secondes en mode veille, la zone horaire "00:00" clignote, et appuyez sur le bouton "+" ou "-" pour régler le temps de début.
- b. Le temps prédéfini est un intervalle, par exemple, 8:00 indique que la machine à glace commencera à faire de la glace dans 8 heures.
- c. Appuyez sur le bouton Minuterie et maintenez-le enfoncé pendant 2 secondes en mode veille, et le voyant bleu du bouton Minuterie restera allumé. À ce moment, "00:00" clignotera. Vous pouvez régler le compte à rebours en appuyant sur MINUTERIE (+) ou MINUTERIE (-). Chaque fois que vous appuyez dessus, le temps augmente ou diminue de 30 minutes. Après diminution de 24:00 → 23:30 → 23:00 → 22:30 → ... 09:30 → 09:00 → ... 01:00 → 00:30 → 00:00 → 24:00, cycle en séquence. Quand la MINUTERIE (+) ou la MINUTERIE (-) est enfoncée et maintenue, le nombre de temps prédéfini augmente ou diminue 4 à 5 fois par seconde.
- d. Une fois le pré-réglage terminé, ouvrez le doigt du bouton tactile et le numéro de temps pré-réglé clignotera 5 fois. Le voyant bleu du bouton Minuterie s'éteindra et le temps prédéfini commencera à compter à rebours. Le numéro ne clignotera pas, mais ":" clignotera. Quand le temps prédéfini atteint 00:00, le numéro du temps prédéfini disparaîtra et la fabrication de glace commencera (le voyant de fabrication de glace sera toujours allumé), et la machine à glace commencera la fonction de fabrication de glace.

- e. Pendant le processus de pré-réglage, si vous appuyez directement sur le bouton de fabrication de glace, le temps pré-réglé disparaîtra et la fonction pré-réglée deviendra automatiquement invalide. La machine à glace entre directement en mode de fabrication de glace.
- f. Pendant le processus de pré-réglage, si vous appuyez directement sur le bouton de nettoyage, le temps pré-réglé disparaîtra et la fonction pré-réglée deviendra automatiquement invalide. La machine à glace entre directement en mode nettoyage.

- 1. État de pénurie d'eau, le voyant indicateur de pénurie d'eau clignote.

existe trois situations de pénurie d'eau:

**a. Pénurie d'eau pendant la fabrication de la glace.**

Lorsqu'il y a une pénurie d'eau pendant la fabrication de glace, le voyant de pénurie d'eau clignote et la fabrication de glace s'arrête. Ajoutez de l'eau au réservoir d'eau supérieur et, une fois l'interrupteur à flotteur activé, la machine à glace redémarre pour reprendre le mode de fabrication de glace

**b. Pénurie d'eau pendant le nettoyage (réservoir d'eau supérieur).**

Quand la fonction de nettoyage est activée, le réservoir d'eau supérieur est à court d'eau et le voyant de pénurie d'eau clignote. Le nettoyage est en pause. Après avoir ajouté de l'eau dans le réservoir d'eau supérieur à la position max, le mode de nettoyage est repris.

**c. Pénurie d'eau pendant le nettoyage (réservoir d'eau inférieur).**

Quand la fonction de nettoyage est activée, le réservoir d'eau est à court d'eau et le voyant de pénurie d'eau clignote. Le nettoyage est en pause. Après avoir ajouté de l'eau dans le réservoir d'eau à la position max, appuyez sur le bouton de fabrication de glace ou appuyez et maintenez enfoncé le bouton Nettoyer pendant trois secondes pour quitter le mode veille, puis appuyez à nouveau sur le bouton Nettoyer pour démarrer la fonction de nettoyage.

- 2. État plein de glace, la lumière plein de glace clignote.

Quand la glace est pleine, le compresseur cesse de fonctionner et il y a une alarme de plein de glace. Vous ne pouvez pas non plus passer en mode nettoyage si le voyant plein de glace est allumé. La glace dans le panier à glace doit être déplacée avant de pouvoir revenir automatiquement en mode de fabrication de glace, passer en mode de nettoyage ou revenir en mode veille. NE PAS débrancher l'appareil quand le panier à glace est plein. Enlevez la glace ou laissez-la fondre avant de la débrancher.

- 3. Bouton éclairage, la machine à glace est sous tension (mode veille). Appuyez une fois sur le bouton d'éclairage pour maintenir la lumière du panier à glace allumée. Appuyez à nouveau sur le bouton d'éclairage pour l'éteindre. Dans n'importe quel état, la lumière du panier de glace peut être allumée et éteint. Dès que la lumière est allumée et allumée pendant 10 minutes, elle s'éteint automatiquement.



## NETTOYAGE ET ENTRETIEN

### CONSEILS DE NETTOYAGE ET D'UTILISATION

1. Nettoyez fréquemment la doublure intérieure, le panier à glace, le réservoir d'eau et la pelle à glace. Lors du nettoyage, débranchez l'appareil et enlevez les cubes de glace. Utilisez une solution diluée d'eau et de vinaigre pour nettoyer l'intérieur et la surface extérieure de la machine à glace. Rincez abondamment avant utilisation.
2. Veillez à ce que les ouvertures de ventilation dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure intégrée ne soient pas obstruées. N'utilisez pas de dispositifs mécaniques ou autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, en dehors de ceux recommandés par le fabricant.
3. Réutiliser la machine à glaçons après une période d'inactivité, il se peut qu'elle ne soit pas en mesure de pomper suffisamment d'eau à cause d'un blocage d'air. Dans ce cas, le voyant "AJOUTER DE L'EAU" s'allume, il suffit d'appuyer sur le bouton MARCHE/ARRÊT pour redémarrer la machine à glace.
4. Pour assurer la propreté de la glace, veuillez changer l'eau du réservoir d'eau au moins une fois par jour. Si vous ne l'utilisez pas pendant une longue période, veuillez vidanger l'eau et la nettoyer.
5. Si le compresseur ne fonctionne pas à cause d'un manque d'eau, d'une pleins de glace, d'une panne de courant, etc., il faudra attendre 3 minutes pour qu'il démarre après le redémarrage.
6. Utilisez toujours de l'eau fraîche avant de commencer la production de glace, soit lors de l'installation initiale, soit après une longue période d'arrêt.

### INDICATION DE DÉFAUTS ET CODES

**AJOUTER DE L'EAU:** Dans des conditions normales, le voyant "AJOUTER DE L'EAU" n'est pas allumé. Quand le voyant "AJOUTER DE L'EAU" devient rouge et clignote, ça veut dire que l'eau dans le réservoir d'eau est insuffisante. La machine à glace arrête la fabrication de glace ou le nettoyage.

**PLEIN DE GLACE:** Quand la glace atteint la quantité maximale du panier de glace, l'indicateur "PLEIN DE GLACE" clignote en blanc, la machine à glace arrête la fabrication de glace. Sortez le panier à glace pour obtenir de la glace, et puis le remettre en place, la machine à glace annule automatiquement l'indicateur de plein de glace et revient à l'état de fonctionnement normal.

**EMBÂCLE dans LE SYSTÈME DE FABRICATION DE GLACE:** Le voyant de pénurie d'eau, le voyant de plein de glace, le voyant de nettoyage et le voyant de fabrication de glace clignotent simultanément, et la machine à glace arrête la fabrication de glace. Après avoir travaillé avec la fonction de nettoyage pendant 40 minutes (en exécutant manuellement la fonction de nettoyage 6 fois), ou attendu 4 heures à température ambiante, les particules de glace dans l'évaporateur fondent complètement, puis en appuyant sur le bouton "Fabrication de Glace" pour redémarrer la machine à glace pour entrer en fonctionnement normal.

**COMMUNICATION ANORMALE sur LA CARTE DE COMMANDE:** En mode veille, après avoir appuyé sur le bouton "Fabrication de Glace" pour démarrer, le voyant de pénurie d'eau, le voyant plein de glace et ces deux voyants clignotent simultanément, indiquant que le câble de la carte de commande est brisé ou que le câble est en mauvais contact. Il est nécessaire de vérifier et d'éliminer la cause première du problème de câble.

#### **AVERTISSEMENT DE GEL**

Pendant le processus de fabrication de glace, si le voyant de pénurie d'eau, le voyant de plein de glace, le voyant de nettoyage et le voyant de fabrication de glace clignotent simultanément. À ce stade, il s'agit d'une alarme de gel et l'alimentation doit être coupée, rappelant à l'utilisateur d'attendre 4 heures jusqu'à ce que la glace à l'intérieur de l'évaporateur fonde avant de redémarrer l'alimentation.

## DÉPANNAGE

Veillez noter que pendant la fabrication de la glace, si une panne de courant se produit à cause de la déconnexion du cordon d'alimentation ou de la mise hors tension du bouton d'alimentation, la petite glace formée peut rester dans l'évaporateur. Si ça se produit, redémarrez la machine à glace.

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTIONS SUGGÉRÉES
Le compresseur fonctionne anormalement avec un bruit de bourdonnement	La tension est inférieure à celle recommandée	Arrêtez la machine à glace et ne redémarrez pas tant que la tension n'est pas normale.
Le voyant "AJOUTER DE L'EAU" est allumé	1. Il n'y a pas d'eau	1. Ajoutez de l'eau jusqu'à ce qu'elle atteigne sa position MAXIMALE 2. Appuyez sur le bouton MARCHE/PAUSE pour redémarrer la machine à glace
Les voyants du panneau de commande ne sont pas allumés	Le câble plat du panneau de commande n'est pas bien branché ou le panneau de commande est endommagé.	Appelez la ligne d'assistance
Le processus de fabrication de la glace était correct, mais aucune glace n'est sortie?	1. Le compresseur n'a pas de réfrigérant 2. Compresseur endommagé 3. Moteur de ventilateur endommagé	Appelez la ligne d'assistance
Tous les voyants clignotent en même temps.	1. La borne du fil plat du moteur est desserrée. 2. Le moteur est bloqué, ou le moteur tombe, ou le moteur est endommagé. 3. Micro-interrupteur endommagé	Appelez la ligne d'assistance
Quand la glace est pleine, la machine à glace n'affiche pas l'icône plein de glace	1. Capteur de plein de glace endommagé 2. Interférence de la lumière solaire	1. Remplacez le capteur plein de glace 2. Fabrication de glace à l'intérieur 3. Appelez la ligne d'assistance

La machine à glace fuit.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. La glace dans le panier a fondu et déborde</li> <li>2. Le réservoir inférieur est plein</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Gardez la machine à glace branchée en veille afin que l'eau effectue automatiquement des cycles</li> </ol>
--------------------------	--	--

## GARANTIE LIMITÉE DU FABRICANT

Cet appareil est couvert par la garantie limitée du fabricant. Pour une période d'un an à compter de la date d'achat, le fabricant réparera ou remplacera les pièces de cet appareil qui s'avèreraient défectueuses en raison de vices de matériaux ou de main-d'œuvre, pourvu que l'appareil ait été utilisé dans des conditions normales recommandées par le fabricant.

### Conditions de la garantie :

Au cours de la première année, toutes les composantes de l'appareil défectueuses en raison d'un vice de matière ou de fabrication seront réparées ou remplacées gratuitement, à la discrétion du fabricant. L'acheteur devra assumer les frais de déplacement ou de transport.

### Exclusions de la garantie :

La garantie ne s'applique pas si des dommages sont survenus pour les raisons suivantes :

- Panne de courant
- Dommages pendant le transport ou le déplacement de l'appareil
- Une mauvaise alimentation en courant comme une basse tension, un câblage défectueux ou des fusibles inadaptés
- Un incident, une altération, une mauvaise utilisation ou un abus de l'usage de l'appareil comme l'utilisation d'accessoires non agréés, une circulation d'air insuffisante dans la pièce ou des conditions d'utilisation anormales (températures extrêmes)
- Utilisation dans des applications commerciales ou industrielles
- Incendie, dégâts d'eau, vol, guerre, émeute, hostilité ou catastrophes naturelles comme les ouragans, inondations, etc.
- Utilisation de la force ou dommages causés par des influences extérieures
- Appareils partiellement ou complètement désassemblés
- Usure excessive par l'utilisateur

### Pour obtenir des services :

Pour invoquer la garantie, veuillez avoir la facture d'achat originale indiquant la date d'achat. Après avoir reçu la confirmation que votre appareil est admissible à la garantie, toutes les réparations doivent être effectuées par un atelier de réparation Newair™ agréé. L'acheteur devra assumer les frais de déplacement ou de transport. Les pièces ou appareils de remplacement seront à l'état neuf, reconditionnés ou remis à neuf et sont assujettis à la discrétion du fabricant. Pour obtenir un soutien technique et un service sous garantie, veuillez envoyer un courriel à [support@lumacomfort.com](mailto:support@lumacomfort.com)

## Un Nombre en el que Puedes Confiar

La confianza debe ganarse y nosotros nos ganaremos la suya. La felicidad del cliente es el centro de nuestro negocio. Desde la fábrica hasta el almacén, desde el piso de ventas hasta su hogar, toda la familia Newair se compromete a brindar productos innovadores, un servicio excepcional y asistencia cuando más lo necesite.

### Cuenta con Newair

Como orgulloso propietario de Newair, bienvenido a nuestra familia. Aquí no hay robots, personas reales enviaron su producto y personas reales están aquí para ayudarlo.

### Contáctenos

Por favor contacte a nuestro equipo de atención a clientes antes de realizar una devolución de producto. Estaremos felices de poder ayudar con cualquier pregunta o duda.

Lun-Vie de 8-4 (Hora del Pacífico)

Llame: 1-855-963-9247

Email: [support@newair.com](mailto:support@newair.com)

En Línea: [www.newair.com](http://www.newair.com)

Un miembro de nuestro equipo le responderá dentro de un lapso de 24 hrs.

### Síguenos:



Facebook.com/luma\_usa




Instagram.com/luma\_usa

Luma™ es una marca que se encuentra bajo la marca Newair® y está protegida bajo marca registrada.


## REGISTRE SU PRODUCTO EN LÍNEA

**¡Registre su producto Luma™ en línea hoy!**


Aproveche todos los beneficios que ofrece el registro de productos:

-  **Servicio y soporte**  
Diagnostique y resuelva problemas de servicio de forma más rápida y precisa

---

-  **Notificaciones**  
Manténgase actualizado sobre seguridad y actualizaciones del sistema por medio de notificaciones

---

-  **Promociones especiales**  
Inscríbese para recibir promociones y ofertas de Luma™

**Registrar la información de tu producto en línea de forma segura y en menos de 2 minutos:**

[lumacomfort.com/register](https://lumacomfort.com/register)

Le recomendamos que adjunte una copia de su recibo de compra a continuación y registre la siguiente información, que se encuentra en la placa de identificación del fabricante en la parte posterior de la unidad. Necesitará esta información si es necesario ponerse en contacto con el fabricante para consultas de servicio.

<b>Fecha de Compra:</b>	
<b>Número de Serie:</b>	
<b>Número del modelo:</b>	

## LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

### INDICE

Registre Su Producto En Línea .....	38
Índice .....	39
Especificaciones Técnicas .....	40
Advertencias e información de seguridad .....	41
Lista De Partes.....	44
Instrucciones De Uso .....	45
Funcionamiento Del Panel De Control .....	45
Operación De Su Fabricación De Hielo .....	48
Cómo Iniciar La Unidad .....	48
Operación Y Funciones Del Panel De Control .....	48
Limpieza Y Mantenimiento .....	51
Guía De Limpieza Y Uso .....	51
Indicación De Fallo Y Código .....	51
Solución De Problemas .....	53

## ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

<b>NÚMERO DEL MODELO:</b>	LIM044BSN0
<b>VOLTAJE:</b>	110-120 V / 60 Hz
<b>CORRIENTE PARA HACER HIELO</b>	2.3 A
<b>CONSUMO DE ENERGÍA:</b>	145 W
<b>PRODUCCIÓN DIARIA DE HIELO:</b>	44 lb. / day
<b>PESO NETO:</b>	23.4 lb.
<b>REFRIGERANTE:</b>	R600a / 0.78 Oz



## ADVERTENCIAS E INFORMACIÓN DE SEGURIDAD



Lea atentamente el manual de instrucciones antes de utilizar el producto y guárdelo en un lugar seguro para futuras consultas. Si entrega el producto a otra persona, asegúrese de que también recibe el manual.

### **POR FAVOR LEA EL MANUAL DETENIDAMENTE ANTES DE OPERAR**

Al usar un aparato eléctrico, siempre se deben seguir precauciones básicas de seguridad para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y/o lesiones, incluidas las siguientes:

- Leer instrucciones antes de usar.
- Retire todo el material de embalaje y revise cuidadosamente su máquina de hielo para asegurarse de que esté en buenas condiciones y que no haya daños en la máquina de hielo ni en el cable de alimentación ni en el enchufe.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante o su agente de servicio o una persona igualmente calificada para evitar riesgos.
- Este aparato no está diseñado para que lo utilicen personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato por parte de una persona responsable de su seguridad. Se debe supervisar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimiento si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros involucrados. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
- Este aparato está diseñado para ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares, como
  - áreas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;
  - casas de campo y por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
  - ambientes tipo alojamiento y desayuno.
- **ADVERTENCIA:** No almacene sustancias explosivas como latas de aerosol con un propulsor inflamable en este aparato.
- **ADVERTENCIA:** Mantenga las aberturas de ventilación, en el recinto del aparato o en la estructura integrada, libres de obstrucciones.
- **ADVERTENCIA:** No utilice dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar el proceso de descongelación, distintos a los recomendados por el fabricante.
- **ADVERTENCIA:** No dañe el circuito refrigerante.
- **ADVERTENCIA:** No utilice aparatos eléctricos dentro de los compartimentos de almacenamiento del aparato, a menos que sean del tipo recomendado por el fabricante.
- **ADVERTENCIA:** Al colocar el aparato, asegúrese de que el cable de alimentación no quede atrapado ni dañado.
- **ADVERTENCIA:** No ubique múltiples tomas de corriente portátiles o fuentes de alimentación portátiles en la parte posterior del aparato.
- **ADVERTENCIA:** Al deshacerse del aparato, hágalo únicamente en un centro de eliminación de residuos autorizado. No exponer a las llamas.

- **ADVERTENCIA:** llenar únicamente con agua potable.
- **ADVERTENCIA:** Conecte únicamente al suministro de agua potable.
- **ADVERTENCIA:** Conecte únicamente al suministro de agua potable.
- El refrigerante (R600a) es inflamable.



### **Precaución: riesgo de incendio / Materiales inflamables**

En el circuito refrigerador del aparato se encuentra el refrigerante isobuteno (R600a), un gas natural con un alto nivel de compatibilidad medioambiental, pero que, sin embargo, es inflamable. Durante el transporte e instalación del aparato, asegúrese de que ninguno de los componentes del circuito refrigerante resulte dañado.

- Si el circuito refrigerador se daña:
  - Evite abrir llamas y fuentes de ignición.
  - Ventile bien la habitación en la que se encuentra el aparato.
- Antes de utilizar la máquina de hielo por primera vez, espere 2 horas después de colocarla y mantenga la tapa transparente abierta durante al menos 2 horas.
- Se recomienda utilizar agua de manantial en lugar de agua purificada en esta unidad.
- Asegúrese de que el voltaje cumpla con el rango de voltaje indicado en la etiqueta de clasificación y asegúrese de que la conexión a tierra del enchufe esté en buenas condiciones.
- No voltee este producto ni lo incline en un ángulo de 45°.
- Para protegerse contra el riesgo de descarga eléctrica, no vierta agua sobre el cable, el enchufe ni la ventilación, ni sumerja el aparato en agua ni en ningún otro líquido.
- Desenchufe el aparato después de usarlo o antes de limpiarlo.
- Mantenga el aparato al menos a 3" (8 cm) de otros objetos para asegurar una buena disipación del calor.
- No utilice accesorios que no estén recomendados por el fabricante.
- No utilice el aparato cerca de llamas, placas calientes o estufas.
- No encienda el botón de encendido con frecuencia (asegúrese de que el intervalo sea de al menos 5 minutos) para evitar daños al compresor.
- No utilizar al aire libre.
- Nunca limpie con polvos abrasivos o implementos duros.
- Por favor conserve el manual de instrucciones.
- Para evitar la contaminación de los alimentos, considere lo siguiente:
  - Abrir la tapa durante periodos prolongados puede provocar un aumento significativo de la temperatura en los compartimentos del aparato.
  - Limpiar periódicamente las superficies que puedan entrar en contacto con los alimentos y los sistemas de drenaje accesibles.
  - Limpiar el depósito de agua si no se han utilizado durante 48 h; Lave el sistema de agua conectado a un suministro de agua si no se ha extraído agua durante 5 días.

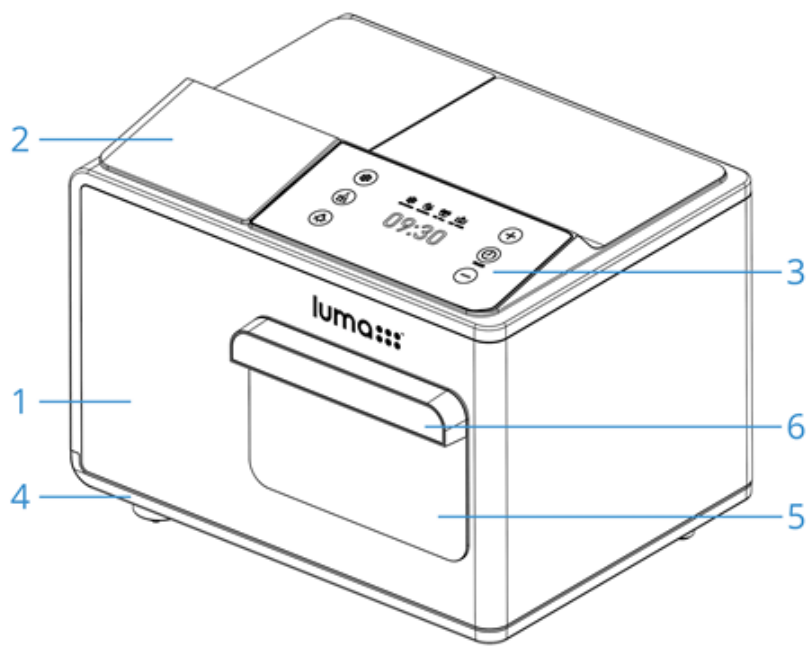
- Si el aparato refrigerante se deja vacío durante largos períodos, apáguelo, descongélelo, límpielo, séquelo y deje la puerta abierta para evitar que se forme moho dentro del aparato.
- En cuanto a la información relativa al uso del aparato, consulte a continuación.
  - El servicio de la máquina de hielo solo debe ser realizado por personal de servicio autorizado, para minimizar el riesgo de una posible ignición debido a piezas incorrectas o servicio inadecuado.
  - Cuando se le dé servicio a la unidad, mantenga la energía desconectada, especialmente cuando se esté trabajando en la carcasa metálica del motor/caja de control eléctrico

#### Eliminación correcta de este producto



Esta marca indica que este producto no debe desecharse con otros residuos domésticos en toda la UE. Para evitar posibles daños al medio ambiente o la salud humana debido a la eliminación incontrolada de residuos, recíclelos de manera responsable para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o comuníquese con el minorista donde compró el producto. Pueden llevar este producto para un reciclaje seguro para el medio ambiente.

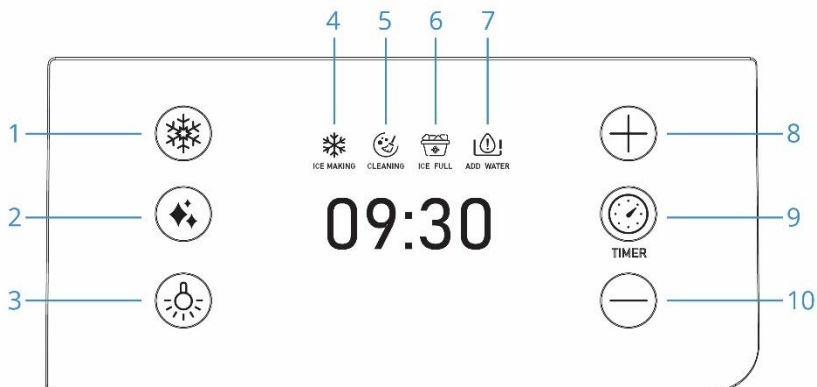
LISTA DE PARTES



1	Tapa del tanque	4	Panel de control
2	Salida de aire caliente	5	Cesta de hielo
3	Puerto de drenaje de agua	6	Asa para cesta de hielo

## INSTRUCCIONES DE USO

### FUNCIONAMIENTO DEL PANEL DE CONTROL



1. Botón de fabricación de hielo (encendido/apagado)
2. Luz indicadora de limpieza
3. Botón de luz
4. Botón indicador de fabricación de hielo
5. Botón indicador de limpieza
6. Luz indicadora de hielo lleno
7. Luz indicadora de escasez de agua
8. Botón para agregar temporizador
9. Botón de ajuste del temporizador
10. Botón inferior del temporizador

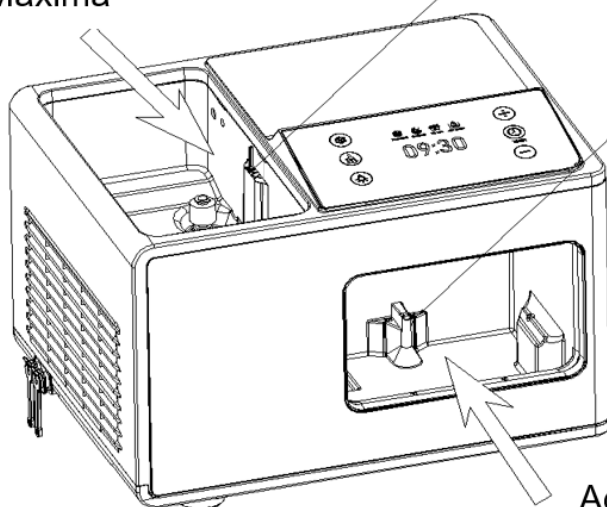
 **WARNING**

1. Durante el transporte, no incline la máquina de hielo más de 45 grados ni la invierta. Esto podría dañar el compresor y el sistema de sellado.
2. Retire todos los materiales de embalaje, revise la máquina de hielo con cuidado y asegúrese de que la máquina de hielo, el cable de alimentación y el enchufe estén normales.
3. La máquina de hielo debe estar sobre una superficie nivelada. Para garantizar una ventilación suficiente, la distancia entre la parte posterior de la máquina de hacer hielo y la pared debe ser de al menos 6" (15 cm), y debe estar alejada del horno, radiador u otra fuente de calor.
4. Asegúrese de que el voltaje de la casa sea consistente con el voltaje indicado por la máquina de hielo.
5. Compruebe periódicamente si la rejilla del filtro del tanque de agua está bloqueada. Utilice un cepillo de cerdas finas para limpiar cualquier residuo que esté obstruyendo la rejilla del filtro del tanque de agua. Después de cada 100 horas de funcionamiento de la máquina, se recomienda agregar ácido cítrico y agua tibia al tanque de agua superior y dejar en remojo durante 2 horas. Luego, active la función de limpieza durante 5 ciclos. Luego descargue las aguas residuales y límpielas nuevamente con agua limpia. Evite la obstrucción de la escala de agua que cause un funcionamiento anormal de toda la máquina.
6. Antes de iniciar la función de limpieza, es necesario agregar agua a los tanques de agua superior e inferior hasta la posición máxima, asegurándose de que los niveles de agua en los tanques de agua superior e inferior alcancen el máximo al mismo tiempo, como se muestra en la figura siguiente..

Agregue agua  
a la posición  
Máxima

Escala  
Máxima

Escala  
Máxima



Agregue agua  
a la posición  
Máxima

---

## OPERACIÓN DE SU FABRICACIÓN DE HIELO

### Desembalaje De Su Máquina De Hielo

1. Retire el embalaje exterior e interior y luego verifique que todos los accesorios estén incluidos. Si falta alguna pieza, póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente.
2. Retire todas las cintas de la unidad; Saque los accesorios del interior.
3. Limpia el interior con agua tibia y un paño suave.
4. Coloque su máquina de hielo sobre una mesa nivelada, lejos de la luz solar directa y de otras fuentes de calor (es decir, estufas, calderas y radiadores). Asegúrese de que haya al menos 6 pulgadas entre la parte posterior y los lados de su máquina de hielo con la pared.
5. Espere una hora para que el líquido refrigerante se asiente antes de enchufar la máquina de hielo.
6. El enchufe debe ser accesible directamente.

**ADVERTENCIA:** Llénelo únicamente con agua potable. Utilice únicamente agua potable.

---

## CÓMO INCIAR LA UNIDAD

1. Abra la tapa y agregue agua al depósito. El agua no debe exceder la posición MAX. Si el agua excede la posición MAX, el exceso de agua fluirá hacia el tanque de agua inferior.
2. Conecte la alimentación (120 V 60 Hz), presione el botón "FABRICACIÓN DE HIELO" una vez. Cuando la máquina de hielo esté llena, la luz indicadora "ICE FULL" se encenderá y la máquina de hielo dejará de producir hielo. NO desenchufe la unidad cuando la cesta de hielo esté llena. Se filtrará.
3. Vacíe la cesta de hielo. Una vez que la canasta esté vacía, la máquina de hielo comenzará a producir hielo nuevamente.

---

## OPERACIÓN Y FUNCIONES DEL PANEL DE CONTROL

- Luz indicadora de escasez de agua/luz indicadora de hielo lleno = roja.
- Luz indicadora de limpieza/luz indicadora de fabricación de hielo = blanca.
- Luz indicadora de tiempo preestablecido = azul.
- Modo de espera = la pantalla LED parpadea.

En el modo de espera, presione el botón ON/OFF una vez para ingresar al modo de fabricación de hielo y luego presione el botón ON/OFF nuevamente para regresar al modo de espera.

En el modo de espera, presione el botón CLEAN una vez para ingresar al modo de limpieza. Mantenga presionado el botón CLEAN durante 3 segundos para volver al modo de espera.



## MODO DE FABRICACIÓN DE HIELO

Modo de fabricación de hielo, presione el botón ON/OFF una vez para volver al modo de espera.

Una vez iniciado el modo de fabricación de hielo, al presionar el botón Clean una vez no se puede ingresar al modo de limpieza. Debe presionar el botón Ice Making nuevamente para volver al modo de espera antes de presionar el botón Clean nuevamente para ingresar al modo de limpieza. Después de iniciar el modo de fabricación de hielo, aproximadamente 8 minutos (aproximadamente 6 minutos) verán caer arena de hielo en la canasta de hielo y el proceso de fabricación de hielo es continuo. Una vez que el hielo está lleno, la máquina de hielo detiene la producción de hielo. Una vez eliminadas las partículas de hielo, la alarma de hielo lleno desaparece y se reanuda el modo de fabricación de hielo.

## MODO DE LIMPIEZA

En el modo de limpieza, el agua fluye desde el tanque de agua superior al evaporador y regresa al tanque de agua inferior (circulación de agua). Después de que la bomba de agua funcione durante 7 minutos, el modo de limpieza se completa y entra en modo de espera.

Durante el funcionamiento en modo de limpieza, presione y mantenga presionado el botón Clean durante 3 segundos para volver al modo de espera (presionar el botón de fabricación de hielo durante el modo de limpieza no puede ingresar directamente al modo de fabricación de hielo, solo cuando regrese al modo de espera se puede presionar nuevamente el botón de fabricación de hielo). para ingresar al modo de fabricación de hielo).

## PRESET

- Mantenga presionado el botón TIMER durante 2 segundos en el modo de espera, el área de hora "00:00" parpadea y presione el botón "+" o "-" para configurar la hora de inicio.
- El tiempo preestablecido es un intervalo, por ejemplo, 8:00 indica que la máquina de hielo comenzará a producir hielo en 8 horas.
- Mantenga presionado el botón TIMER durante 2 segundos en modo de espera y la luz azul del botón TIMER permanecerá encendida. En ese momento, "00:00" parpadeará. Puede ajustar el tiempo de cuenta regresiva presionando TIMER (+) o TIMER (-). Cada vez que lo presione, el tiempo aumentará o disminuirá en 30 minutos. Después de disminuir en 24:00 → 23:30 → 23:00 → 22:30 →... 09:30 → 09:00 →... 01:00 → 00:30 → 00:00 → 24:00, ciclo en secuencia. Cuando se presiona y mantiene TIMER (+) o TIMER (-), el número de tiempo preestablecido aumenta o disminuye de 4 a 5 veces por segundo.
- Una vez completado el ajuste preestablecido, abra el dedo del botón táctil y el número de tiempo preestablecido parpadeará 5 veces. La luz azul del botón TIMER se apagará y el tiempo preestablecido comenzará la cuenta regresiva. El número no parpadeará, pero ":" parpadeará. Cuando la hora preestablecida llegue a las 00:00, el número de hora preestablecida desaparecerá y comenzará la fabricación de hielo (la luz indicadora de fabricación de hielo siempre estará encendida) y la máquina de hielo iniciará la función de fabricación de hielo.

- e. Durante el proceso preestablecido, si presiona directamente el botón de fabricación de hielo, el tiempo preestablecido desaparecerá y la función preestablecida dejará de ser válida automáticamente. La máquina de hielo ingresa directamente al modo de fabricación de hielo.
  - f. Durante el proceso preestablecido, si se presiona directamente el botón de limpieza, el tiempo preestablecido desaparecerá y la función preestablecida dejará de ser válida automáticamente. La máquina de hielo ingresa directamente al modo de limpieza.
1. Estado de escasez de agua, la luz indicadora de escasez de agua parpadea.

Hay tres situaciones de escasez de agua:

**a. Water shortage during ice making.**

Escasez de agua durante la fabricación de hielo.

Cuando hay escasez de agua durante la fabricación de hielo, la luz indicadora de escasez de agua parpadea y la fabricación de hielo se detiene. Agregue agua al tanque de agua superior y, después de activar el interruptor de flotador, la máquina de hielo se reinicia para reanudar el modo de fabricación de hielo.

**b. Escasez de agua durante la limpieza (tanque de agua superior).**

Cuando se activa la función de limpieza, al tanque de agua superior le falta agua y la luz indicadora de escasez de agua parpadea. La limpieza está en pausa. Después de agregar agua al tanque de agua superior hasta la posición máxima, se reanuda el modo de limpieza.

**c. Escasez de agua durante la limpieza (depósito de agua inferior).**

Cuando se activa la función de limpieza, al tanque de agua le falta agua y la luz indicadora de escasez de agua parpadea. La limpieza está en pausa. Después de agregar agua al tanque de agua hasta la posición máxima, presione el botón de fabricación de hielo o presione y mantenga presionado el botón Clean durante tres segundos para salir del modo de espera, y luego presione el botón Clean nuevamente para iniciar la función de limpieza.

2. Estado de hielo lleno, la luz de hielo lleno parpadea.
- Cuando el hielo está lleno, el compresor deja de funcionar y suena una alarma de hielo lleno. Tampoco puedes pasar al modo de limpieza si la luz de hielo lleno está encendida. Se debe retirar el hielo de la cesta de hielo antes de que pueda volver automáticamente al modo de fabricación de hielo, cambiar al modo de limpieza o volver al modo de espera. No desenchufe la unidad cuando la cesta de hielo esté llena de hielo. Retire el hielo o deje que se derrita antes de desenchufarlo.
3. Botón de luz, la máquina de hielo está encendida (modo de espera). Presione el botón de luz una vez para mantener encendida la luz de la canasta de hielo. Presione el botón de luz nuevamente para apagarla. En cualquier estado, la luz de la cesta de hielo se puede encender y apagar. Después de que la luz se encienda y encienda durante 10 minutos, se apagará automáticamente.

## LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

### GUÍA DE LIMPIEZA Y USO

1. Limpie con frecuencia el revestimiento interior, la cesta para hielo, el tanque de agua y la pala para hielo. Al limpiar, desenchufe la unidad y retire los cubitos de hielo. Utilice una solución diluida de agua y vinagre para limpiar la superficie interior y exterior de la máquina de hielo. Enjuague bien antes de usar.
2. Mantenga las aberturas de ventilación en el gabinete del aparato o en la estructura integrada, libres de obstrucciones. No utilice dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar el proceso de descongelación, distintos de los recomendados por el fabricante.
3. Vuelva a utilizar la máquina de hielo después de haber estado inactiva durante un período de tiempo; es posible que no pueda bombear suficiente agua para bloquear el aire. En este caso, la luz indicadora "ADD WATER" (Agregar agua) se enciende, simplemente presione nuevamente el botón ON/OFF para reiniciar la fábrica de hielo.
4. Para garantizar la limpieza del hielo, cambie el agua del depósito de agua al menos una vez al día. Si no lo usa durante mucho tiempo, drene el agua y límpiela.
5. Si el compresor no funciona debido a falta de agua, lleno de hielo, corte de energía, etc., tardará 3 minutos en arrancar después de reiniciarlo.
6. Utilice siempre agua dulce antes de comenzar la producción de hielo, ya sea en la instalación inicial o después de un largo período de inactividad.

### INDICACIÓN DE FALLO Y CÓDIGO

**AÑADIR AGUA (ADD WATER):** En condiciones normales, la luz indicadora "ADD WATER" no está encendida. Cuando la luz indicadora "ADD WATER" se vuelve roja y parpadea, significa que el agua en el tanque de agua es insuficiente. La máquina de hielo detiene la producción de hielo o la limpieza.

**HIELO LLENO (ICE FULL):** Cuando el hielo alcanza la cantidad máxima de la canasta de hielo, el indicador "ICE FULL" parpadea en blanco y la máquina de hielo deja de fabricar hielo. Saca la canasta de hielo para obtener hielo y luego la vuelve a colocar en su posición, la máquina de hielo cancela automáticamente el indicador de hielo lleno y vuelve al estado de funcionamiento normal.

**ATASCO DE HIELO EN EL SISTEMA DE FABRICACIÓN DE HIELO:** La luz indicadora de escasez de agua, la luz indicadora de hielo lleno, la luz indicadora de limpieza y la luz indicadora de producción de hielo parpadean simultáneamente y la máquina de hielo detiene la producción de hielo. Después de trabajar con la función de limpieza durante 40 minutos (ejecutar manualmente la función de limpieza 6 veces), o esperar 4 horas a temperatura ambiente, las partículas de hielo en el evaporador se derriten por completo y luego presione el botón "Ice Making" para reiniciar el hielo. fabricante entre en funcionamiento normal.

**COMUNICACIÓN ANORMAL EN EL PANEL DE CONTROL:** En el modo de espera, después de presionar el botón "Ice Making" para comenzar, la luz indicadora de escasez de agua, la luz indicadora de hielo lleno y estas dos luces parpadearán simultáneamente, indicando que el cable del tablero de control está roto o que el cable está en mal contacto. Es necesario volver a comprobar y eliminar la causa raíz del problema del cable.

#### **ADVERTENCIA DE CONGELACIÓN**

Durante el proceso de fabricación de hielo, si la luz indicadora de escasez de agua, la luz indicadora de hielo lleno, la luz indicadora de limpieza y la luz indicadora de fabricación de hielo parpadean simultáneamente. En este punto, es una alarma de congelación y es necesario desconectar la energía, recordando al usuario que debe esperar 4 horas hasta que el hielo dentro del evaporador se derrita antes de reiniciar la energía.

## SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Tenga en cuenta que durante la fabricación de hielo, si se produce un corte de energía debido a que se desconecta el cable de alimentación o se apaga el botón de encendido, el pequeño hielo formado puede permanecer en el evaporador. Si eso sucede, reinicie la máquina de hielo.

PROBLEMA	CAUSA POSIBLE	SOLUCIONES SUGERIDAS
El compresor funciona de forma anormal con un zumbido.	El voltaje es inferior al recomendado.	Detenga la máquina de hacer hielo y no la reinicie hasta que el voltaje sea normal.
La luz indicadora "AÑADIR AGUA" está encendida	1.No hay agua	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Añade un poco de agua hasta que alcance la posición MAX.</li> <li>2. Presione el botón INICIO/PAUSA para reiniciar la máquina de hielo.</li> </ol>
Las luces indicadoras en el panel de control no están encendidas	El cable plano del panel de control no está bien enchufado o el panel de control está dañado.	Llame a la línea directa de servicio
¿El proceso de fabricación de hielo fue correcto, pero no salió hielo?	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. El compresor no tiene refrigerante.</li> <li>2. Compresor dañado</li> <li>3. Motor del ventilador dañado</li> </ol>	Llame a la línea directa de servicio
Todas las luces indicadoras parpadean al mismo tiempo.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. El terminal del cable plano del motor está suelto.</li> <li>2. El motor está atascado, se cae o está dañado.</li> <li>3. Microinterruptor dañado</li> </ol>	Llame a la línea directa de servicio
Cuando el hielo está lleno, la máquina de hielo no muestra el ícono de hielo lleno	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Sensor de hielo lleno dañado</li> <li>2. Interferencia de luz solar</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Reemplace el sensor de hielo lleno</li> <li>2. Haga hielo en el interior y no exterior</li> <li>3. Llame a la línea directa de servicio</li> </ol>
La máquina de hielo tiene fugas.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. El hielo en la canasta se derrite y se desborda.</li> <li>2. El tanque inferior está lleno</li> </ol>	Mantenga la máquina de hacer hielo enchufada cuando esté en espera para que el agua realice ciclos automáticamente

## GARANTIA DEL FABRICANTE

Este aparato está cubierto por una garantía limitada del fabricante. Durante un año a partir de la fecha original de compra, el fabricante reparará o reemplazará cualquier pieza de este electrodoméstico que demuestre tener defectos de materiales y mano de obra, siempre que el electrodoméstico se haya utilizado en las condiciones de funcionamiento normales previstas por el fabricante.

### **Términos de garantía:**

Durante el primer año, cualquier componente de este electrodoméstico que se encuentre defectuoso debido a los materiales o la mano de obra será reparado o reemplazado, a discreción del fabricante, sin cargo para el comprador original. El comprador será responsable de los gastos de traslado o transporte.

### **Exclusiones de garantía:**

La garantía no se aplicará si el daño es causado por cualquiera de los siguientes:

- Fallo de alimentación
- Daños durante el transporte o al mover el aparato
- Suministro de energía inadecuado, como bajo voltaje, cableado doméstico defectuoso o fusibles inadecuados
- Accidente, alteración, mal uso o abuso del aparato como el uso de accesorios no aprobados, circulación de aire inadecuada en la habitación o condiciones de funcionamiento anormales (temperaturas extremas)
- Uso en aplicaciones comerciales o industriales
- Incendio, daños por agua, robo, guerra, disturbios, hostilidad o casos fortuitos como huracanes, inundaciones, etc.
- Uso de fuerza o daño causado por influencias externas
- Aparatos parcial o totalmente desmontados
- Exceso de desgaste por parte del usuario

### **Obtención del servicio:**

Cuando haga un reclamo de garantía, tenga disponible la factura de compra original con la fecha de compra. Una vez confirmado que su electrodoméstico es elegible para el servicio de garantía, todas las reparaciones serán realizadas por un centro de reparación autorizado de Newair™. El comprador será responsable de los gastos de traslado o transporte. Las piezas y / o unidades de reemplazo serán nuevas, refabricadas o reacondicionadas y están sujetas a la discreción del fabricante. Para soporte técnico y servicio de garantía, envíe un correo electrónico a [support@lumacomfort.com](mailto:support@lumacomfort.com).